

**CONVENZIONE PER LA DISCIPLINA DEI RAPPORTI TRA L'AZIENDA UNITÀ  
SANITARIA LOCALE UMBRIA 1 E LA ASSOCIAZIONE "LE FATICHE DI ERCOLE"  
ONLUS DI CITTÀ DI CASTELLO PER ATTIVITÀ DI VOLONTARIATO A FAVORE DI  
PERSONE CON DISAGIO PSICHICO.**

L'Azienda Unità Sanitaria Locale Umbria n.1 di seguito denominata AUSL, c.f. 03301860544, nella persona del Direttore della Struttura Complessa Salute Mentale Area Nord, Dott.ssa Maria Patrizia Lorenzetti, allo scopo autorizzata con Delibera del Direttore Generale n. 801 del 14-06-2017 ;

E

la ASSOCIAZIONE "LE FATICHE DI ERCOLE" ONLUS di Città di Castello, di seguito denominata Associazione, iscritta al n. 624 del Registro Regionale delle Organizzazioni di Volontariato della Regione Umbria, rappresentata da Enrico Landi in qualità di Presidente e legale rappresentante della Associazione,

**Premesso che:**

- alle Associazioni di volontariato è riconosciuto un ruolo di partecipazione, organizzativo e promozionale primario per garantire il perseguimento degli obiettivi fondamentali di prevenzione, cura e riabilitazione definiti dal Piano Sanitario Nazionale, dal Piano Sanitario Regionale e dal Piano Regionale di Prevenzione 2014-2018;
- la AUSL favorisce la presenza e l'attività all'interno delle strutture sanitarie degli organismi di volontariato e di tutela dei diritti;

Vista la normativa vigente ed in particolare la Legge n. 266 dell'11 agosto 1991, "Legge-quadro sul volontariato", la Legge Regionale n. 15 del 25 maggio 1994 "Disciplina del volontariato" e successive integrazioni e modificazioni e la Legge Regionale n. 11/2015;

Vista la delibera n. 801 del 14-06-2017 della AUSL Umbria 1;

Dato atto che negli accordi intercorsi fra la AUSL, il Comune di Città di Castello e la Fondazione Monti-Torrioli è previsto l'affitto per i locali messi a disposizione anche dell'Associazione Le Fatiche di Ercole che attualmente occupa gli spazi ristrutturati e concordati;

Considerato che l'accordo prevede un importo annuo, a carico della AUSL per i locali a disposizione dell'Associazione di € 2.867,00;

## **CONVENGONO E STIPULANO QUANTO SEGUE.**

### **Art. 1**

#### Oggetto della Convenzione

L'Associazione si impegna ad attivare iniziative di promozione e di educazione sanitaria sulla conoscenza del disagio psichico tendenti in particolare all'integrazione sociale delle persone con problemi psichiatrici in modo da favorirne l'inserimento nella società, in collaborazione e con la partecipazione dei Servizi della AUSL specificatamente competenti, nell'ambito delle linee di indirizzo e dei progetti obiettivo della programmazione nazionale e regionale.

L'Associazione si impegna inoltre a svolgere attività di promozione, informazione e documentazione rivolte ai soci, operatori e referenti dell'attività stessa e più in generale a tutti i cittadini.

### **Art. 2**

#### Modalità di attuazione e programmazione attività

In virtù della presente convenzione la AUSL e l'Associazione concordano programmi comuni per il miglioramento delle qualità di vita degli utenti e delle loro famiglie, ridurre lo stigma e il pregiudizio, tenendo conto in particolare che trattasi di patologie cui va riconosciuto carattere di particolare rilievo sociale.

### **Art. 3**

#### Collaborazione dell'Associazione

L'Associazione, costituita da utenti, familiari, cittadini attivi e volontari al fine di poter svolgere le attività oggetto della presente convenzione, collabora attivamente con la Struttura Complessa Salute Mentale Area Nord (di seguito SC SM Area Nord) e con il Centro Salute Mentale (di seguito CSM) Alto Tevere della AUSL.

### **Art. 4**

#### Programmazione, verifiche e monitoraggio attività

Le attività oggetto della presente convenzione saranno programmate, verificate e monitorate da un Comitato di Monitoraggio composto da 4 rappresentanti così designati:

- n. 2 dall'Associazione;
- n. 1 dalla SC SM Area Nord;
- n. 1 dai coordinatori dei Medici di Medicina Generale (di seguito MMG) e dei Pediatri di Libera Scelta (di seguito PLS) del Distretto Alto Tevere.

Il Comitato procederà inoltre a verificare l'andamento delle attività ed a segnalare i mezzi e gli strumenti che possono migliorare le attività.

Lo stesso Comitato provvederà a redigere una relazione al 31 Dicembre, corredata da un rendiconto tecnico riguardante l'attività svolta, ed un rendiconto economico per la verifica dei costi con particolare riferimento all'utilizzo delle somme finanziate dalla AUSL.

La relazione e i rendiconti saranno inviati alla SC SM Area Nord e al CSM Alto Tevere.

#### **Art. 5**

##### Impegni dell'Associazione relativamente ai volontari

L'Associazione si impegna a fornire al Responsabile del CSM Alto Tevere l'elenco nominativo dei volontari che saranno coinvolti nelle attività di cui alla presente convenzione. Si impegna altresì a comunicare tempestivamente qualsiasi variazione dei nominativi depositati.

Solo coloro che sono inseriti nell'elenco depositato potranno accedere ai servizi della AUSL per le attività previste dalla presente convenzione.

L'Associazione assicura la formazione e l'aggiornamento dei volontari, ivi compresi la formazione e l'aggiornamento sui contenuti della presente convenzione.

#### **Art. 6**

##### Assicurazione

Per quanto concerne gli aspetti assicurativi per eventuali danni a terzi, l'apporto dei volontari nell'ambito dei servizi della AUSL è coperto dalla polizza della stessa AUSL Umbria 1, come previsto dall'art. 7 comma 3 della legge n° 266 del 11.8.1991, ferme restando le previsioni di legge in materia di rivalsa per dolo o colpa grave.

#### **Art. 7**

##### Oneri per la AUSL

Per il raggiungimento degli obiettivi concordati, la AUSL mette a disposizione figure professionali del campo psichiatrico, promuovendo occasioni d'incontro e di scambio di informazioni ed esperienze.

La AUSL per l'anno di validità della presente convenzione riconosce alla Associazione l'importo di € 2.500,00, aggiuntivi rispetto al contributo dell'affitto di cui in premessa.

Questo contributo annuale sarà erogato entro il 31 marzo dell'anno successivo a quello di riferimento previa rendicontazione, come disciplinata dal precedente art. 4, relativamente alle spese sostenute per gli interventi concordati come previsto nel successivo art. 8.

Qualora le spese sostenute siano inferiori al contributo concordato si procede alla erogazione fino a concorrenza delle stesse spese.

#### **Art. 8**

## Contenuto dei programmi delle attività

I programmi di attività, concordati annualmente fra l'Associazione e la SC SM Area Nord e il CSM Alto Tevere, interesseranno le seguenti aree:

- promuovere e diffondere pratiche d'auto-mutuo aiuto
- attività di accoglienza e orientamento per utenti e familiari
- promuovere e attivare progetti innovativi di supporto tra pari
- formazione dei volontari
- ricerca/proposta luoghi per la residenzialità integrativi alla rete istituzionale
- coinvolgere la cittadinanza con iniziative e proposte culturali
- collaborare con altre associazioni per coordinare e scambiare informazioni relative alle attività svolte nelle singole associazioni, enti e fondazioni per una rete sociale
- organizzare, predisporre e strutturare corsi di formazione interni ed esterni
- convegni, seminari di studio, dibattiti, mostre ed iniziative rivolti alla rete sociale formale e informale, compresi i MMG, i PLS e le scuole.

Per il perseguimento delle finalità della presente convenzione l'Associazione potrà mettere a disposizione, degli operatori ed utenti della SC SM Area Nord e del CSM Alto Tevere, locali, strumenti e veicoli.

### **Art. 9**

#### Iniziative comuni di diffusione

La AUSL si impegna a riconoscere il ruolo svolto dalla Associazione nelle iniziative di cui alla presente convenzione ed a diffondere la conoscenza dell'Associazione in ogni convegno e/o manifestazione che dovesse svolgersi nell'ambito culturale cui si riferisce la presente convenzione.

Le parti si obbligano a prestare la propria collaborazione per la migliore riuscita e la migliore esecuzione della presente convenzione.

L'Associazione, dati gli scopi indicati in premessa, si impegna a contribuire alle iniziative fornendo inoltre i necessari supporti culturali e di promozione.

### **Art. 10**

#### Tutela privacy e riservatezza nell'attività prevista dalla convenzione

L'Associazione garantisce che tutti i dati ed informazioni di cui i volontari della Associazione entreranno in possesso, nello svolgimento delle attività di cui alla presente convenzione, saranno trattati nel rispetto della normativa sulla privacy e riservatezza di cui al Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n.196 e s.m.i., facendo assoluto divieto alla loro divulgazione, salvo eccezioni per le quali la AUSL dia l'autorizzazione specifica per l'utilizzo di dati anonimi.

L'Associazione si adeguerà ad eventuali ulteriori indicazioni che la AUSL assumerà in questa materia.

#### **Art. 11**

##### Clausola etica

Le parti si impegnano a tenere comportamenti conformi alla vigente normativa in tema di anticorruzione, al rispetto degli obblighi di condotta, per quanto compatibili, previsti dal Codice di comportamento dell'AUSL Umbria 1 (reperibile all'indirizzo:

<http://www.uslumbria1.gov.it/amministrazionetrasparente/atti-generalis>), ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 2, comma 3 del DPR n. 62/2013, alle previsioni del Patto di integrità, che, quale Allegato 1, costituisce parte integrante del presente accordo.

Le parti, sempre in relazione alla sopra citata normativa, danno atto del dovuto rilievo da attribuirsi ad eventuali situazioni di conflitto di interessi e si impegnano reciprocamente a dare evidenza del sussistere e dell'insorgere di tali fattispecie.

#### **Art. 12**

##### Risoluzione anticipata

Le parti si riservano la facoltà di risolvere, anche unilateralmente e comunque previa comunicazione da inviare con raccomandata A.R. almeno 30 giorni prima della data di risoluzione, la presente convenzione.

Per la AUSL il mancato rispetto di clausole della convenzione e/o di quanto previsto dalla programmazione concordata, costituisce comunque motivo di risoluzione della convenzione stessa.

#### **Art. 13**

##### Durata della convenzione

La presente convenzione ha durata dal 1° gennaio al 31 dicembre 2017 e può essere rinnovata previo accordo tra le parti, con specifico atto da parte della AUSL.

#### **Art. 14**

##### Registrazione convenzione

Le parti convengono che la presente convenzione sarà soggetta a registrazione a carico del richiedente, solo in caso d'uso.

#### **Art. 15**

##### Clausola contrattuale di garanzia

Ai sensi e per gli effetti del D.Lgs. n. 196/2003, "Codice in materia di protezione dei dati personali", le parti dichiarano di essersi reciprocamente informate sul fatto che i dati personali, raccolti per la formalizzazione del presente atto, sono oggetto di trattamento nei rispettivi archivi e

che tali dati sono necessari, per la gestione di tutti i correlati adempimenti di legge (civili, fiscali, ecc.).

Le parti dichiarano, altresì, di essere a conoscenza degli obblighi e delle incombenze, derivanti dalla vigenza del “Codice in materia di protezione dei dati personali”, e di assicurarne, pertanto, il loro rispetto. Le parti dichiarano, infine, di essere a conoscenza dei loro diritti, così come previsti dall’art. 7 del citato Codice.

**Art. 16**

**FORO COMPETENTE**

Per qualsiasi controversia viene eletto quale foro competente quello di Perugia.

**Art. 17**

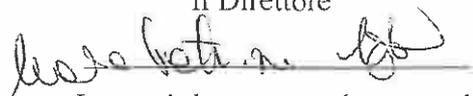
La presente convenzione consta di n. 6 facciate di cui n. 13 sono le righe scritte nell’ultima facciata, escluse le sottoscrizioni ed è redatta in due esemplari di cui uno per l’Azienda USL Umbria 1 ed uno per l’Associazione.

Letto, approvato e sottoscritto.

Città di Castello, 16-06-2014

S.C. Salute Mentale Area Nord

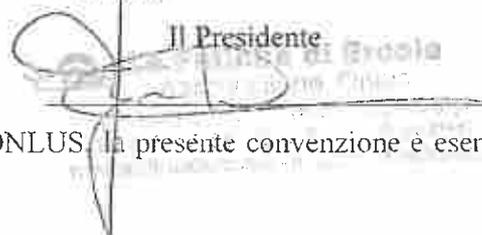
Il Direttore



Le parti danno atto che, essendo l’Associazione una ONLUS, la presente convenzione è esente da spese di bollo e di eventuale registrazione.

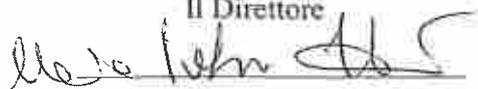
Associazione LE FATICHE DI ERCOLE

Il Presidente



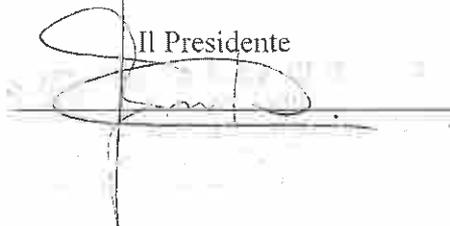
S.C. Salute Mentale Area Nord

Il Direttore



Associazione LE FATICHE DI ERCOLE

Il Presidente



**Patto di integrità relativo all'accordo per la disciplina dei rapporti tra la Azienda Unità Sanitaria Locale A.U.S.L. n. 1 della Regione dell'Umbria e l'Associazione di Volontariato "LE FATICHE DI ERCOLE" ONLUS – di Città di Castello**

**PATTO DI INTEGRITA'**

TRA

**L'AZIENDA USL UMBRIA 1**

E

**L'ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO "LE FATICHE DI ERCOLE" ONLUS – DI CITTÀ DI CASTELLO**

Questo documento costituisce parte integrante dell'accordo stipulato tra l'Azienda USL Umbria 1 e l'Associazione Le Fatiche di Ercole ONLUS.

Questo patto d'integrità stabilisce la reciproca, formale obbligazione dell'Azienda USL Umbria 1 e dell'Associazione di Volontariato Le Fatiche di Ercole ONLUS – di Città di Castello, di conformare i propri comportamenti ai principi di lealtà, trasparenza e correttezza nonché l'espreso impegno anti-corrruzione di non offrire, accettare o richiedere somme di denaro o qualsiasi altra ricompensa, vantaggio o beneficio, sia direttamente che indirettamente tramite intermediari, al fine dell'assegnazione del contratto/convenzione e/o al fine di distorcerne la relativa corretta esecuzione dell'accordo, eludendo il rispetto delle previsioni contrattuali in merito alla tipologia e alla qualità delle prestazioni, ottenendo il riconoscimento di prestazioni inappropriate o non erogate, garantendosi l'assenza o l'inadeguatezza dell'attività di controllo quali-quantitativo sulle prestazioni erogate in regime di contrattualizzazione.

Il personale, i collaboratori ed i consulenti dell'Azienda USL Umbria 1 impiegati ad ogni livello nell'espletamento e nel controllo dell'esecuzione di quanto previsto dalla convenzione in oggetto, sono consapevoli del presente Patto d'Integrità, il cui spirito condividono pienamente, nonché delle sanzioni previste a loro carico in caso di mancato rispetto del presente Patto.

La sottoscritta Associazione si impegna a segnalare all'Azienda USL Umbria 1 qualsiasi tentativo di turbativa, irregolarità o distorsione nella fase di esecuzione della convenzione, da parte di ogni interessato o addetto o di chiunque possa influenzare le decisioni relative all'affidamento in oggetto. La sottoscritta Associazione si impegna a non conferire incarichi di collaborazione al personale dipendente di questa Azienda USL coinvolto negli aspetti economici della convenzione, durante la fase di esecuzione del contratto e nei tre anni successivi alla conclusione del contratto stesso.

I dipendenti che, negli ultimi tre anni di servizio, hanno esercitato poteri autoritativi o negoziali per conto dell'Azienda USL, non possono svolgere, nei tre anni successivi alla cessazione del rapporto

di pubblico impiego, attività lavorativa o professionale presso i soggetti privati destinatari dell'attività della stessa Azienda USL svolta attraverso i medesimi poteri.

Resta chiaramente esclusa qualsiasi tipo di attività prestata a titolo gratuita.

Le convenzioni concluse e gli incarichi conferiti in violazione di quanto previsto dal presente comma sono nulle ed è fatto divieto ai soggetti privati che li hanno conclusi o conferiti di contrattare con le pubbliche amministrazioni per i successivi tre anni con obbligo di restituzione dei compensi eventualmente percepiti e accertati ad essi riferiti.

La sottoscritta Associazione prende nota e accetta che nel caso di mancato rispetto degli impegni assunti con il presente Patto di Integrità comunque accertato dall'Amministrazione, potranno essere applicate le seguenti sanzioni:

- risoluzione del contratto;
- esclusione della possibilità per Le Fatiche di Ercole Onlus di stipulare accordi con l'Azienda Usl Umbria 1 per i 5 anni successivi all'accertamento della violazione del presente Patto.

Il presente Patto di Integrità e le relative sanzioni applicabili resteranno in vigore sino alla scadenza della convenzione in oggetto.

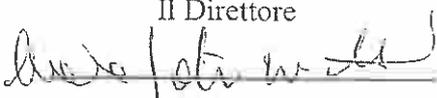
Le Associazioni sono tenute al rispetto quanto previsto degli obblighi di condotta, per quanto compatibili, previsti dal Codice di **Comportamento** della Azienda Usl Umbria 1, (reperibile al seguente indirizzo: <http://www.uslumbria1.gov.it/amministrazione-trasparente/atti-general>) ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 2, comma 3 del DPR n. 62/2013.

Ogni controversia relativa all'interpretazione, ed esecuzione del presente patto d'integrità fra Azienda USL Umbria 1 ed i concorrenti e tra gli stessi concorrenti sarà risolta dall'Autorità Giudiziaria competente.

Città di Castello, il 16-06-2014

S.C. Salute Mentale Area Nord

Il Direttore



Associazione LE FATICHE DI ERCOLE

Il Presidente

